

مجموعة بنك الكويت الوطني

المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة

31 مارس 2008 [غير المدققة]

## مجموعة بنك الكويت الوطني

بيان الدخل المرحلي المكثف المجمع (غير مدقق)  
31 مارس 2008

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس			
2007	2008		
ألف	ألف		
دينار كويتي	دينار كويتي	إيضاح	
154,474	181,075		إيرادات فوائد
79,009	89,901		مصروفات فوائد
75,465	91,174		صافي إيرادات الفوائد
18,393	23,544		صافي أتعاب و عمولات
2,126	10,040		صافي أرباح الاستثمار في الأوراق المالية
4,335	6,702		صافي أرباح التعامل بالعملة الأجنبية
1,814	1,114		إيرادات توزيعات أرباح
749	1,362		حصة في أرباح شركات زميلة
75	333		إيرادات أخرى
102,957	134,269		صافي إيرادات التشغيل
15,803	23,790		مصروفات موظفين
9,938	17,059		مصروفات إدارية أخرى
1,168	1,465		استهلاك
26,909	42,314		مصروفات التشغيل
76,048	91,955		ربح التشغيل قبل مخصصات خسائر الائتمان
4,729	4,807		مخصص خسائر ائتمان محمل - محدد
3,843	943		مخصص خسائر ائتمان محمل - عام
67,476	86,205		ربح التشغيل
3,195	3,483	7	الضرائب
64,281	82,722		ربح الفترة
64,031	82,100		الخاص بـ :
250	622		مساهمي البنك الأم
64,281	82,722		حقوق الأقلية
26 فلس	30 فلس		ربحية السهم الأساسية والمخفضة الخاصة بمساهمي البنك الأم

إن الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 10 تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمع.

## مجموعة بنك الكويت الوطني

الميزانية العمومية المرحلية المكثفة المجمعة (غير مدققة)  
31 مارس 2008

31 مارس 2007 ألف دينار كويتي	(مدققة) 31 ديسمبر 2007 ألف دينار كويتي	31 مارس 2008 ألف دينار كويتي	إيضاح
			<b>الموجودات</b>
717,245	1,778,152	<b>1,511,360</b>	نقد وودائع بإشعارات قصيرة الأجل
255,823	227,162	<b>108,988</b>	سندات بنك الكويت المركزي
393,703	338,366	<b>367,382</b>	سندات خزانة حكومة الكويت
1,529,113	1,841,583	<b>1,980,859</b>	ودائع لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى
4,681,287	5,920,308	<b>5,906,969</b>	قروض وسلف للعملاء
670,717	878,465	<b>1,008,792</b>	استثمارات في أوراق مالية
9,528	-	-	سندات دين حكومة الكويت
32,569	74,082	<b>115,118</b>	استثمار في شركات زميلة
92,479	104,876	<b>106,311</b>	أراضي ومباني ومعدات
17,552	244,988	<b>242,287</b>	الشهرة وموجودات أخرى غير ملموسة
99,368	131,439	<b>120,176</b>	موجودات أخرى
<b>8,499,384</b>	<b>11,539,421</b>	<b>11,468,242</b>	<b>مجموع الموجودات</b>
			<b>المطلوبات</b>
2,771,964	3,903,282	<b>4,544,014</b>	مبالغ مستحقة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
4,694,438	5,716,101	<b>5,166,273</b>	ودائع العملاء
166,848	225,130	<b>199,769</b>	مطلوبات أخرى
<b>7,633,250</b>	<b>9,844,513</b>	<b>9,910,056</b>	<b>إجمالي المطلوبات</b>
			<b>حقوق الملكية</b>
			<b>حقوق الملكية الخاصة بمساهمي البنك الأم</b>
204,786	245,744	<b>270,318</b>	رأس المال المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل بقيمة 0.100 دينار كويتي لكل سهم
-	24,574	-	أسهم منحة مقترح إصدارها
97,517	122,872	<b>122,872</b>	احتياطي قانوني
200,390	569,006	<b>569,006</b>	حساب علاوة إصدار أسهم
(154,803)	-	<b>(22,378)</b>	أسهم خزينة
-	44,710	<b>44,710</b>	احتياطي أسهم خزينة
117,058	117,058	<b>117,058</b>	احتياطي عام
374,295	349,766	<b>431,866</b>	أرباح محتفظ بها
(589)	(4,203)	<b>(17,286)</b>	احتياطي ترجمة عملات أجنبية
19,673	31,037	<b>31,024</b>	التغيرات المترجمة في القيمة العادلة
670	993	<b>1,513</b>	احتياطي المدفوعات بالأسهم
<b>858,997</b>	<b>1,501,557</b>	<b>1,548,703</b>	إجمالي رأس المال والاحتياطيات
-	184,308	-	أرباح نقدية مقترح توزيعها
<b>858,997</b>	<b>1,685,865</b>	<b>1,548,703</b>	
7,137	9,043	<b>9,483</b>	حقوق الأقلية
<b>866,134</b>	<b>1,694,908</b>	<b>1,558,186</b>	<b>إجمالي حقوق الملكية</b>
<b>8,499,384</b>	<b>11,539,421</b>	<b>11,468,242</b>	<b>مجموع المطلوبات وحقوق الملكية</b>

محمد عبد الرحمن البحر  
رئيس مجلس الإدارة

إن الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 10 تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة.

## مجموعة بنك الكويت الوطني

بيان التدفقات النقدية المرحلي المكثف المجمع (غير المدقق)  
31 مارس 2008

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2007		الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2008		إيضاح	
ألف	دينار كويتي	ألف	دينار كويتي		
64,281		82,722			<b>أنشطة التشغيل</b>
					ربح الفترة
(1,814)		(1,114)			تعديلات:
(2,126)		(10,040)			إيرادات توزيعات أرباح
(749)		(1,362)			صافي أرباح من استثمارات في أوراق مالية
1,168		1,465			حصة في أرباح شركات زميلة
8,572		5,750			استهلاك
238		520			مخصص خسائر انتمان
3,195		3,483			احتياطي المدفوعات بالأسهم
					الضرائب
72,765		81,424			ربح العمليات قبل التغيرات في موجودات ومطلوبات التشغيل
					التغيرات في موجودات ومطلوبات التشغيل:
(166,475)		118,174			سندات بنك الكويت المركزي
196,967		(29,016)			سندات خزانة حكومة الكويت
(309,596)		(139,276)			ودائع لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى
(380,047)		7,321			قروض وسلف العملاء
5,123		-			سندات دين حكومة الكويت
(24,131)		13,964			موجودات أخرى
470,027		640,732			مبالغ مستحقة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
315,952		(549,828)			ودائع العملاء
12,923		(26,262)			مطلوبات أخرى
(642)		(295)			ضريبة مدفوعة
192,866		116,938			صافي النقد الناتج من أنشطة التشغيل
					<b>أنشطة الاستثمار</b>
(272,617)		(316,228)			شراء استثمارات في أوراق مالية
225,525		195,758			بيع/ استرداد استثمارات في أوراق مالية
1,814		1,114			إيرادات توزيعات أرباح
-		(41,513)		3	استثمار في شركات زميلة
15		28			المحصل من بيع أراضي ومباني ومعدات
(3,747)		(2,928)			حيازة أراضي ومباني ومعدات
(49,010)		(163,769)			صافي النقد المستخدم في أنشطة الاستثمار
					<b>أنشطة التمويل</b>
(142,170)		(184,308)			توزيعات أرباح مدفوعة
(130,951)		(22,378)			شراء أسهم خزينة
(273,121)		(206,686)			صافي النقد المستخدم في أنشطة التمويل
(129,265)		(253,517)			<b>النقص في النقد والودائع بإشعارات قصيرة الأجل</b>
892		(13,275)			ترجمة عملات أجنبية
845,618		1,778,152			النقد والودائع بإشعارات قصيرة الأجل في 1 يناير
717,245		1,511,360			<b>النقد والودائع بإشعارات قصيرة الأجل في 31 مارس</b>

إن الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 10 تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة.

## مجموعة بنك الكويت الوطني

بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المكثف المجمع (غير المدقق)  
31 مارس 2008

ألف دينار كويتي

حقوق الملكية الخاصة بمساهمي البنك الأم														
المجموع	حقوق الأقلية	الإجمالي	احتياطي المدفوعات بالأسهم	التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة	احتياطي ترجمة عملات أجنبية	أرباح نقدية مقترح توزيعها	أرباح محتفظ بها	احتياطي عام	احتياطي أسهم خزينة	أسهم خزينة	حساب علاوة إصدار أسهم	احتياطي قانوني	أسهم منحة مقترح إصدارها	رأس المال
1,694,908	9,043	1,685,865	993	31,037	(4,203)	184,308	349,766	117,058	44,710	-	569,006	122,872	24,574	245,744
10,749	29	10,720	-	10,720	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
180	-	180	-	180	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(10,932)	(19)	(10,913)	-	(10,913)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(13,275)	(192)	(13,083)	-	-	(13,083)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(13,278)	(182)	(13,096)	-	(13)	(13,083)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
82,722	622	82,100	-	-	-	-	82,100	-	-	-	-	-	-	-
69,444	440	69,004	-	(13)	(13,083)	-	82,100	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(24,574)	24,574
(22,378)	-	(22,378)	-	-	-	-	-	-	-	(22,378)	-	-	-	-
(184,308)	-	(184,308)	-	-	-	(184,308)	-	-	-	-	-	-	-	-
520	-	520	520	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>1,558,186</b>	<b>9,483</b>	<b>1,548,703</b>	<b>1,513</b>	<b>31,024</b>	<b>(17,286)</b>	<b>-</b>	<b>431,866</b>	<b>117,058</b>	<b>44,710</b>	<b>(22,378)</b>	<b>569,006</b>	<b>122,872</b>	<b>-</b>	<b>270,318</b>

في 31 ديسمبر 2007  
صافي أرباح غير محققة من استثمارات متاحة للبيع  
صافي أرباح غير محققة من استثمارات متاحة للبيع - شركة زميلة  
صافي أرباح محققة محولة إلى بيان الدخل عند البيع  
ترجمة عملات أجنبية

إجمالي الإيرادات والمصروفات المسجلة مباشرة في حقوق الملكية ربح الفترة

إجمالي الإيرادات والمصروفات المحققة للفترة  
إصدار أسهم منحة  
شراء أسهم خزينة  
توزيعات أرباح مدفوعة المدفوعات بالأسهم (إيضاح 4)

في 31 مارس 2008

إن الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 10 تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة.

## مجموعة بنك الكويت الوطني

بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المكثف المجمع (غير المدقق) (تتمة)  
31 مارس 2008

ألف دينار كويتي

حقوق الملكية الخاصة بمساهمي البنك الأم														
المجموع	حقوق الأقلية	الإجمالي	احتياطي المدفوعات بالأسهم	التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة	احتياطي ترجمة عملات أجنبية	أرباح نقدية مقترح توزيعها	أرباح محتفظ بها	احتياطي عام	أسهم خزينة	حساب علاوة إصدار أسهم	احتياطي قانوني	أسهم منحة مقترح إصدارها	رأس المال	
1,065,922	6,185	1,059,737	432	12,264	(1,292)	144,972	307,462	117,058	(23,852)	200,390	97,517	9,751	195,035	في 31 ديسمبر 2006
8,859	10	8,849	-	8,849	-	-	-	-	-	-	-	-	-	صافي أرباح غير محققة من استثمارات متاحة للبيع
(1,440)	-	(1,440)	-	(1,440)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	صافي أرباح محققة محولة إلى بيان الدخل عند البيع
892	189	703	-	-	703	-	-	-	-	-	-	-	-	ترجمة عملات أجنبية
8,311	199	8,112	-	7,409	703	-	-	-	-	-	-	-	-	إجمالي الإيرادات والمصروفات المسجلة مباشرة في حقوق الملكية
64,281	250	64,031	-	-	-	-	64,031	-	-	-	-	-	-	ربح الفترة
72,592	449	72,143	-	7,409	703	-	64,031	-	-	-	-	-	-	إجمالي الإيرادات والمصروفات المحققة للفترة
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(9,751)	9,751	إصدار أسهم منحة
(130,951)	-	(130,951)	-	-	-	-	-	-	(130,951)	-	-	-	-	شراء أسهم خزينة
-	-	-	-	-	-	(2,802)	2,802	-	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح على أسهم خزينة مشتراة
(142,170)	-	(142,170)	-	-	-	(142,170)	-	-	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح مدفوعة
238	-	238	238	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	المدفوعات بالأسهم (إيضاح 4)
503	503	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	شركة تابعة تم حيازتها
866,134	7,137	858,997	670	19,673	(589)	-	374,295	117,058	(154,803)	200,390	97,517	-	204,786	في 31 مارس 2007

إن الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 10 تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة.

## 1 - التأسيس والتسجيل

تم التصريح بإصدار المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة لبنك الكويت الوطني ش.م.ك. ("البنك") وشركاته التابعة (يشار إليهم جميعاً بـ "المجموعة") للفترة المنتهية في 31 مارس 2008 وفقاً لقرار أعضاء مجلس الإدارة بتاريخ 6 أبريل 2008. إن البنك شركة مساهمة عامة تأسست في الكويت في عام 1952 ومسجلة كمصرف لدى بنك الكويت المركزي. إن عنوان المركز الرئيسي للبنك هو شارع عبد الله الأحمدى، ص. ب 95 الصفاة 13001 الكويت.

## 2 - السياسات المحاسبية

أعدت المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة للمجموعة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 34 "التقرير المالي المرحلي" باستثناء ما هو مبين أدناه. إن السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة مماثلة لتلك المطبقة في إعداد البيانات المالية السنوية المجمعة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2007. تم إعداد البيانات المالية المجمعة السنوية للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2007 وفقاً لتعليمات دولة الكويت لمؤسسات الخدمات المالية التي تخضع لرقابة بنك الكويت المركزي. وتتطلب هذه التعليمات تطبيق كافة المعايير الدولية للتقارير المالية باستثناء متطلبات معيار المحاسبة الدولي 39 حول المخصص المجمع لانخفاض القيمة والتي تحل محلها متطلبات بنك الكويت المركزي حول الحد الأدنى للمخصص العام، كما هو مبين أدناه.

إن مخصص الانخفاض في قيمة تسهيلات التمويل يتفق من كافة النواحي المادية مع متطلبات المخصص المحدد لبنك الكويت المركزي والمعايير الدولية للتقارير المالية. في مارس 2007 أصدر بنك الكويت المركزي تعميم بالتعديل على أساس احتساب المخصصات العامة على التسهيلات لتغيير المعدل من 2% إلى 1% للتسهيلات النقدية و 0.5% للتسهيلات غير النقدية. تم تطبيق المعدلات المطلوبة اعتباراً من 1 يناير 2007 على صافي الزيادة في التسهيلات، بالصافي بعد استبعاد بعض فئات الضمانات خلال فترة التقرير. إن المخصص العام الذي يزيد عن المعدل الحالي بنسبة 1% بالنسبة للتسهيلات النقدية وبنسبة 0.5% بالنسبة للتسهيلات غير النقدية سوف يتم الاحتفاظ به كمخصص عام حتى صدور تعليمات أخرى من بنك الكويت المركزي.

## 3 - استثمار في شركات زميلة

قامت المجموعة بحيازة حصة ملكية بنسبة 40% في بنك تركي إيه إس في يناير 2008. في فترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2008، ساهمت الشركة الزميلة بأرباح بمبلغ 65 ألف دينار كويتي.

## 4 - احتياطي المدفوعات بالأسهم

يقوم البنك بتطبيق برامج تسوية المدفوعات بالأسهم. إن القيمة العادلة للخيارات القائمة بمبلغ 6,254 ألف دينار كويتي كما في 31 مارس 2008 (2007: 4,235 ألف دينار كويتي). إن المصروفات المحملة على حساب برامج المكافآت بالأسهم للفترة المنتهية في 31 مارس 2008 بمبلغ 520 ألف دينار كويتي. (2007: 238 ألف دينار كويتي) وقد تم إدراجها كجزء من مصروفات الموظفين في بيان الدخل المرحلي المكثف المجمع.

## 5 - مخصصات انخفاض القيمة انتفت الحاجة إليها

وفقاً لأحكام القانون رقم 41 لعام 1993، فإن مخصصات انخفاض القيمة التي انتفت الحاجة إليها كما في 31 مارس 2008 بلغت لا شيء (2007: لا شيء). إن تحديد مخصصات الانخفاض في القيمة التي انتفت الحاجة إليها سوف يعتمد على الموقف النهائي في نهاية السنة وسوف يتم بما يتفق مع تعليمات بنك الكويت المركزي.

6 - القطاعات الجغرافية

تعمل المجموعة في سوقين جغرافيين المحلي والدولي، وتعتبر الكويت سوقاً محلياً. يشكل هذان السوقان الأساس الذي تعد المجموعة على أساسه تقريرها حول المعلومات الأولية لقطاعات الأعمال.

إن التحليل الجغرافي لإيرادات التشغيل والأرباح وإجمالي الموجودات وإجمالي المطلوبات الخاصة بالتشغيل يقوم مبدئياً على موقع الفرع أو الشركة التابعة المسؤولين عن تقديم النتائج.

إن المعاملات ما بين القطاعات تتم وفقاً لأسعار السوق وبشروط تجارية بحتة.

المجموع		دولي		محلي		
2007	2008	2007	2008	2007	2008	
ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	
دينار كويتي	دينار كويتي	دينار كويتي	دينار كويتي	دينار كويتي	دينار كويتي	
102,957	134,269	14,112	30,622	88,845	103,647	الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس إيرادات التشغيل
64,281	82,722	6,343	16,950	57,938	65,772	ربح الفترة
8,499,384	11,468,242	2,974,602	4,278,410	5,524,782	7,189,832	إجمالي الموجودات
7,633,250	9,910,056	2,784,238	4,163,114	4,849,012	5,746,942	إجمالي المطلوبات

7 - الضرائب

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس

2007	2008
ألف	ألف
دينار كويتي	دينار كويتي
1,524	1,633
600	673
1,071	332
-	845
3,195	3,483

ضريبة دعم العمالة الوطنية  
حصصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي  
الضريبة على الفروع والشركات التابعة بالخارج  
الزكاة

8 - ارتباطات والتزامات طارئة

(مدققة)		31 مارس 2008
31 مارس 2007	31 ديسمبر 2007	ألف
ألف	ألف	دينار كويتي
105,603	104,765	65,729
406,299	468,632	493,168
1,100,255	1,431,610	1,376,801
1,315,171	1,153,804	1,177,478
2,927,328	3,158,811	3,113,176

ارتباطات نيابة عن العملاء مقابل التزامات مماثلة من قبلهم:  
حوالات مقبولة  
خطابات اعتماد  
كفالات  
التزامات غير قابلة للإلغاء لمنح ائتمان

## مجموعة بنك الكويت الوطني

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة (غير مدققة)  
31 مارس 2008

### 9 - معاملات مع أطراف ذات علاقة

إن أطرافاً معينة ذات علاقة (المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة وموظفين في البنك وشركات يسيطرون عليها أو يمارسون عليها تأثيراً ملموساً وشركات زميلة للمجموعة) كانوا عملاء للبنك وشركاته التابعة ضمن دورة العمل الطبيعية. إن مثل تلك المعاملات قد تمت وحددت لها أسعار فائدة و ضمانات بنفس الشروط الأساسية السائدة في تلك الأوقات بالنسبة لعمليات مماثلة لها مع أطراف غير ذات علاقة ولم تتضمن مخاطر بما يزيد عن المعدل المعتاد.

وفقاً لتعليمات البنك المركزي المتعلقة بالقروض الممنوحة إلى أعضاء مجلس الإدارة والأطراف ذات العلاقة بهم، فإن تلك القروض تؤمن بالحصول على ضمانات ملموسة.

إن تفاصيل مصالح أعضاء مجلس إدارة وموظفي البنك التنفيذيين هي كما يلي:

			عدد الأطراف ذات العلاقة		عدد أعضاء مجلس الإدارة أو الموظفين التنفيذيين				
31 مارس 2007	31 ديسمبر 2007	31 مارس 2008	31 مارس 2007	31 ديسمبر 2007	31 مارس 2008	31 مارس 2007	31 ديسمبر 2007	31 مارس 2008	
ألف	ألف	ألف							
دينار كويتي	دينار كويتي	دينار كويتي							
215,054	307,279	285,509	23	22	22	5	6	7	أعضاء مجلس الإدارة
69,648	139,248	111,733	19	20	20	2	3	3	قروض (مضمونة)
16	28	71	1	2	3	6	6	5	التزامات طارئة
48,461	46,407	46,303	18	24	22	8	16	8	بطاقات ائتمان
519,689	672,641	728,189	23	22	22	5	6	7	ودائع
4,679	24,413	8,845							ضمانات مقابل قروض
133	1,179	270							إيرادات فوائد وأتعاب
									مصروفات فوائد
									موظفون تنفيذيون
416	425	439				6	7	6	قروض
74	8	5				3	2	4	التزامات طارئة
43	27	32				6	5	8	بطاقات ائتمان
362	512	528				18	21	22	ودائع
6	8	4							إيرادات فوائد وأتعاب
1	4	3							مصروفات فوائد

لا توجد معاملات أو أرصدة جوهرية مع الشركات الزميلة.

10 - مدفوعات للإدارة العليا

تتكون المدفوعات للإدارة العليا ومنها المدراء التنفيذيين مما يلي:

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس	
2007	2008
ألف	ألف
دينار كويتي	دينار كويتي
1,897	1,938
194	210
164	349
<u>2,255</u>	<u>2,497</u>

رواتب ومزايا أخرى قصيرة الأجل  
مكافآت بعد التوظيف  
المدفوعات بالأسهم